

119780-2026 - Hange

Saksamaa – Laevavarustuse ja muude seadmete remondi-, hooldus- ja seonduvad teenused –
Unterhaltungsarbeiten und Kleinreparaturen von wafffahrenden Fahrgast- und Frachtschiffen
OJ S 35/2026 19/02/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Teenused

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Inselgemeinde Langeoog / Eigenbetrieb Schifffahrt

E-posti aadress: jheyen@langeoog.de

Hankija õiguslik vorm: Kohalik omavalitsus

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Unterhaltungsarbeiten und Kleinreparaturen von wafffahrenden Fahrgast- und Frachtschiffen

Kirjeldus: Die Schifffahrt der Inselgemeinde Langeoog schreibt die Durchführung von Unterhaltungsarbeiten und Kleinreparaturen für ihre wafffahrenden Fahrgast- und Frachtschiffe für die kommenden 3 Jahre aus, mit der Möglichkeit einer Verlängerung um ein weiteres Jahr.

Menetluse tunnus: 96ec4923-51d9-4f35-a925-fddf52b5d054

Sisemine tunnus: 02/26

Menetluse liik: Väljakuulutamisega läbirääkimistega hankemenetlus / konkurentsipõhine läbirääkimistega hankemenetlus

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 50240000 Laevavarustuse ja muude seadmete remondi-, hooldus- ja seonduvad teenused

Täiendav liigitus (cpv): 50241000 Laevade remondi- ja hooldusteenused

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Wittmund (DE94H)

Riik: Saksamaa

2.1.4. Üldine teave

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

vgv -

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade

Korruptsioon:

Pettus:

Rahapesu või terrorismi rahastamine:
Laste tööjõu kasutamine ja muud inimkaubanduse vormid:
Kuritegelikus ühenduses osalemine:
Terroriakti toimepanek või terroristliku tegevusega seotud õigusrikkumised:
Keskkonnaõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:
Tööõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:
Sotsiaalõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:
Konkurentsi moonutamise eesmärgil teiste ettevõtjatega sõlmitud kokkulepped:
Tõsine ametialane rikkumine:
Valeandmete esitamine, teabe esitamata jätmine, suutmatus nõutud dokumente esitada või selle menetluse kohta konfidentsiaalse teabe saamine:
Hankemenetluses osalemisega kaasnev huvide konflikt:
Otsene või kaude osalemine käesoleva hankemenetluse ettevalmistamisel:
Ennetähtaegne lõpetamine, kahjutasu või võrreldavad sanktsioonid:
Ainult siseriiklikest kõrvalejätmise alustest tulenevate kohustuste rikkumine:
Sotsiaalkindlustusmaksete tasumise kohustuse rikkumine:
Maksude tasumise kohustuse rikkumine:
Äritegevus on peatatud:
Maksejõuetus:
Vara haldab likvideerija:
Siseriikliku õiguse kohane samalaadne olukord, näiteks pankrot:

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Unterhaltungsarbeiten und Kleinreparaturen von waffelfahrenden Fahrgast- und Frachtschiffen

Kirjeldus: Die Schifffahrt Inselgemeinde Langeoog bietet eine Fährverbindung zwischen der Insel Langeoog und dem Hafen Bensorsiel an, die Passagiere sowie Fracht transportiert. Die Reederei betreibt im Personentransport vier Passagierschiffe und setzt im Frachtverkehr zwei Frachtschiffe ein. Die Fahrgastschiffe müssen jährlich und die zwei Frachtschiffe alle zwei Jahre zur Werft, um die von der deutschen Flagge und einer Klassifikationsgesellschaft geforderten Kontrollen sowie weitere Wartungs- und Kleinreparaturarbeiten durchführen zu lassen. Gelegentlich sind auch kleine Reparaturen in den Häfen Langeoog und Bensorsiel erforderlich. Die jährlich oder alle zwei Jahre anfallenden Werftzeiten sind zeitlich festgelegt und müssen im Werftbelegungsplan des Bieters berücksichtigt werden. Die Schiffssicherheitszeugnisse schränken den Aktionsradius für Werftfahrten ein. Der Bieter muss mögliche Ausnahmen für die Fahrt in seine Werft über die deutsche Flagge prüfen.
Sisemine tunnus: 0001

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 50241000 Laevade remondi- ja hooldusteenused

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Wittmund (DE94H)

Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 01/01/2027

Kestuse lõppkuupäev: 31/12/2029

5.1.4. **Uuendamine**

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 1

Muu informatsioon uuendamise kohta: Option auf Verlängerung um 1 Jahr

5.1.6. **Üldine teave**

Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsekvalifikatsioonid:

Hanketingimus

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah

Lisateave: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. **Strateegilised hanked**

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. **Kvalifitseerimistingimused**

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Viited määratud teenustele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Darstellung des Unternehmens, Werftstandort Der Bewerber macht allgemeine Angaben über das Unternehmen: Adresse des Unternehmens Arbeitsbereiche Die Werft des Bewerbers erläutert ihre Produktionskapazitäten (wie Hallen, Werkstätten, Lagerräume, Montageplätze, Docks und Krankkapazitäten) sowie ihre Ausstattung (Maschinen). Falls der Bewerber mehrere Standorte umfasst, werden die entsprechenden Informationen zu den einzelnen Standorten angegeben. Die Nachweise werden vom Bewerber durch aussagekräftige Anlagen erbracht.

Kriteeriume kasutatakse menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate väljaajamiseks

Teave kaheetapilise menetluse teise etapi kohta:

Menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate miinimumarv: 3

Menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate maksimumarv: 5

Menetlus toimub järjestikuste etappidena. Igas etapis võidakse mõni osaleja kõrvaldada

Hankija jätab endale õiguse sõlmida leping esialgsete pakkumuste alusel ilma edasiste läbirääkimisteta

5.1.10. **Pakkumuste hindamise kriteeriumid**

Pakkumuste hindamise kriteeriumide osakaalu märkimata jätmise põhjendus: Der Preis ist nicht das einzige Zuschlagskriterium; alle Kriterien sind in den Vergabeunterlagen aufgeführt

5.1.11. **Hankedokumendid**

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Hankedokumentide aadress: http://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/96ec4923-51d9-4f35-a925-fddf52b5d054

5.1.12. **Hanke tingimused**

Menetluse tingimused:

Eeldatav kuupäev, millal saadetakse pakkumuste esitamise ettepanek: 14/04/2026

Esitamise tingimused:

Elektroniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: http://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/96ec4923-51d9-4f35-a925-fddf52b5d054

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektroniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Osalemistaotluste esitamise tähtaeg: 07/04/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakkujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Bitte beachten: Um einen eventuellen Ausschluss des Angebotes zu vermeiden, legen Sie bitte die geforderten Nachweise und Erklärungen dem Angebot unbedingt vollständig bei.

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Raamleping, mille puhul kasutatakse osaliselt minikonkurssi

Osalejate maksimaalne arv: 1

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Vergabekammer Niedersachsen beim Niedersächsischen Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Verkehr und Digitalisierung

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: (1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber /Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen.

(2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (4) Ein Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer einzureichen.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Inselgemeinde Langeoog / Eigenbetrieb Schifffahrt

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Inselgemeinde Langeoog / Eigenbetrieb Schifffahrt

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Inselgemeinde Langeoog / Eigenbetrieb Schifffahrt

Registreerimisnumber: 11696

Postiaadress: Hauptstr.28

Linn: Langeoog

Sihtnumber: 26465

Riik – jaotus (NUTS): Wittmund (DE94H)

Riik: Saksamaa
E-posti aadress: jheyen@langeoog.de
Telefon: +49 4971928950
Internetiaadress: <https://www.deutsche-evergabe.de>
Hankija profiil: <https://www.deutsche-evergabe.de>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Vergabekammer Niedersachsen beim Niedersächsischen Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Verkehr und Digitalisierung

Registreerimisnumber: 4494ce2e-4c5a-4e8b-ae2b-397295490dca

Postiaadress: Auf der Hude 2

Linn: Lüneburg

Sihtnumber: D-21339

Riik – jaotus (NUTS): Wittmund (DE94H)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: vergabekammer@mw.niedersachsen.de

Telefon: +49 4131150

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83

Linn: Bonn

Sihtnumber: 53119

Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: noreply.esender_hub@besch.bund.de

Telefon: +49228996100

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: 96ec4923-51d9-4f35-a925-fddf52b5d054 - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 18/02/2026 14:14:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel

Teate avaldamise number: 119780-2026

ELT S väljaande number: 35/2026

Avaldamise kuupäev: 19/02/2026